



UNIMORE
UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI
MODENA E REGGIO EMILIA

Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali

Sede
Largo Sant'Eufemia, 19 - 41121 - Modena, Italia
T +39 059-2055909/2055811
F +39 059-2055831

www.unimore.it
www.dslc.unimore.it

DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICI E CULTURALI

Modena, 25.07.2023

(Avviso al personale)

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICI E CULTURALI

VISTO il DPR 22 dicembre 1986 n. 917;
VISTA la legge 9 maggio 1989, n. 168;
VISTO il Decreto legislativo 30 marzo 2001 n.165, in particolare l'art. 7;
VISTO il vigente regolamento disciplinante la procedura selettiva pubblica per il conferimento di incarichi di collaborazione nell'ambito di progetti di ricerca;
VISTO che il Dipartimento deve sopperire ad esigenze particolari, temporanee e contingenti nell'ambito progetto di ricerca **PRIN 2020 Communicating transparency: New trends in English language corporate and institutional disclosure practices in intercultural settings** – Resp. Prof. Bondi. La collaborazione verterà sul tema **“Gli effetti della digitalizzazione sulla comunicazione istituzionale e promozionale in lingua inglese”**. In particolare l'attività ha come obiettivo la costituzione di corpora in lingua inglese che siano rappresentativi di pratiche discorsive nell'attuale contesto dell'uso di strumenti digitali per la comunicazione istituzionale e promozionale. Il collaboratore dovrà mostrare un Curriculum con competenze nell'ambito della linguistica inglese, conoscenze di generi testuali e analisi dei corpora;
VISTO che il Dipartimento ritiene necessario avvalersi di una figura particolarmente esperta nell'ambito del suddetto progetto;
VISTO che, in relazione a quanto previsto dalla circolare del Direttore Generale prot. n. 25223 del 15.12.2015, occorre verificare la presenza all'interno dell'Università della professionalità richiesta dalle esigenze di cui sopra;
VISTA la delibera del Consiglio di Dipartimento del **19.07.2023**;
RITENUTO opportuno provvedere

E M A N A
Art. Unico

E' indetta una procedura di interpello per curriculum vitae per l'attribuzione di n. 01 incarico interno inerente lo svolgimento di attività di particolare e specifica rilevanza all'interno del progetto di ricerca **PRIN 2020 Communicating transparency: New trends in English language corporate and institutional disclosure practices in intercultural settings – Resp. Prof. Bondi. La collaborazione verterà sul tema **“Gli effetti della digitalizzazione sulla comunicazione istituzionale e promozionale in lingua inglese”**.**

N.posti	SEDE	PROFESSIONALITÀ
01	Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia o nel proprio domicilio	Il candidato dovrà possedere le seguenti conoscenze e competenze specifiche : Il collaboratore dovrà mostrare un Curriculum con competenze nell'ambito della linguistica inglese, conoscenze di generi testuali e analisi dei corpora. Svolgimento dei seguenti compiti : Costituzione dei seguenti corpora in lingua inglese: 1) lettere dell'amministratore delegato di compagnie aeree selezionate; 2) CSR reports/ sustainability reports di compagnie aeree selezionate; 3) siti web istituzionali che trattano del tema della sostenibilità.

Requisiti richiesti per la partecipazione alla selezione:

1) Appartenenza ai ruoli dell'amministrazione;

2) Diploma di laurea v.o. in:

- LINGUE E LETTERATURE STRANIERE
- FILOLOGIA E STORIA DELL'EUROPA ORIENTALE
- LINGUE E CIVILTÀ ORIENTALI
- LINGUE, CULTURE ED ISTITUZIONI DEI PAESI DEL MEDITERRANEO
- LINGUE E CULTURE DELL'EUROPA ORIENTALE
- LINGUE E CULTURE EUROPEE
- STUDI COMPARATIVI - COMUNICAZIONE INTERNAZIONALE
- SCIENZE E TECNICHE DELL'INTERCULTURALITÀ
- TRADUZIONE ED INTERPRETAZIONE
- LETTERE

oppure

laurea specialistica in:

- LINGUE E LETTERATURE MODERNE EUROAMERICANE (CLASSE 42/S)
- LINGUE STRANIERE PER LA COMUNICAZIONE INTERNAZIONALE (CLASSE 43/S)
- TRADUZIONE LETTERARIA E TRADUZIONE TECNICO-SCIENTIFICA (CLASSE 104/S)
- LINGUISTICA (CLASSE 44/S)

oppure

laurea magistrale in:

- LINGUE E LETTERATURE STRANIERE / MODERNE / EUROPEE E AMERICANE (CLASSE LM-37)
- LETTERATURE E FILOGIE EURO-AMERICANE (CLASSE LM-37)
- LINGUE MODERNE PER LA COMUNICAZIONE E LA COOPERAZIONE (CLASSE LM38)
- TRADUZIONE SPECIALISTICA E INTERPRETARIATO (CLASSE LM-94)
- LINGUISTICA (CLASSE LM-39)

Oppure

laurea triennale D.M. 509/99 in:

- SCIENZE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA (CLASSE 03) o in LINGUE E CULTURE MODERNE (CLASSE 11) più MASTER UNIVERSITARIO DI PRIMO LIVELLO o DIPLOMA DI SPECIALIZZAZIONE UNIVERSITARIA in discipline di ambito linguistico, culturale o letterario

Oppure

laurea triennale D.M. 270/04 in:

- MEDIAZIONE LINGUISTICA (CLASSE L-12) o in LINGUE E CULTURE MODERNE (CLASSE L-11) più MASTER UNIVERSITARIO DI PRIMO LIVELLO o DIPLOMA DI SPECIALIZZAZIONE UNIVERSITARIA in discipline di ambito linguistico, culturale o letterario

Nulla osta da parte del responsabile della struttura di appartenenza (a pena di esclusione).

Selezione delle candidature

La selezione avverrà, sulla base dei titoli e delle esperienze maturate dai candidati/e desumibili dai curricula presentati, a cura di una Commissione appositamente nominata con atto del Direttore del Dipartimento.

La Commissione esaminatrice formulerà un giudizio sintetico sui curricula dei candidati in possesso dei requisiti richiesti per la partecipazione alla procedura selettiva.

In caso di parità di giudizio, al termine della valutazione dei curricula, sarà preferito il/la candidato/a più giovane di età.

Il giudizio della Commissione è insindacabile nel merito.

Natura e durata dell'incarico

L'incarico verrà conferito con provvedimento del **Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali** per **n. 30 giorni** (e comunque fino ad un massimo di **n. 30 giorni**) presumibilmente nel periodo **settembre 2023 - ottobre 2023**;

Compenso

Ai sensi della circolare del Direttore Generale del 15.12.2015 prot. n. 25223, non è previsto alcun compenso per

lo svolgimento della sopra citata attività.

Modalità e termini per la presentazione della domanda

La domanda di ammissione alla procedura, redatta in carta semplice, utilizzando il modulo contenuto nell'allegato 1), sottoscritta e indirizzata all'**Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia - Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali - Largo Sant'Eufemia n. 19 - Modena CAP 41121**, deve essere presentata esclusivamente al seguente indirizzo di posta elettronica certificata **dsltt@pec.unimore.it inviata da posta elettronica certificata personale (sono escluse PEC di enti pubblici o privati, etc.)**

ENTRO E NON OLTRE LE ORE 13:00 DEL 28.07.2023.

Inoltre, la domanda e ciascuno degli allegati per i quali è richiesta la firma autografa saranno ritenuti validi anche se la stessa non è apposta, essendo il candidato identificato dal sistema informatico attraverso le credenziali di accesso relative all'utenza personale PEC. Non verranno presi in considerazione domande, documenti o titoli pervenuti dopo il suddetto termine.

Le domande dovranno essere corredate da fotocopia di un documento d'identità in corso di validità.

Documentazione da allegare:

Alla domanda dovrà essere allegato un **curriculum formativo e professionale** da cui si evinca il possesso dei requisiti richiesti e, in particolare, dovrà contenere informazioni dettagliate relative a :

- Dati anagrafici;
- Breve descrizione del profilo professionale;
- Diploma di laurea v.o. oppure laurea specialistica ai sensi del D.M. 509/99 oppure laurea magistrale ai sensi del D.M. 270/04 oppure laurea triennale più master universitario o diploma di specializzazione universitaria tra quelli indicati nel punto "requisiti richiesti per la partecipazione alla selezione";
- Voto di laurea;
- Dottorato di ricerca (anche in corso) con tesi di linguistica inglese (preferibilmente in ambito di linguistica dei corpora)

Il **curriculum** dovrà essere presentato in forma di autocertificazione e dovrà pertanto contenere, **prima della sottoscrizione dello stesso, a pena di mancata valutazione**, la seguente dicitura **"Quanto dichiarato nel presente curriculum vitae corrisponde al vero ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 445/2000"**.

Ai sensi di quanto disposto dall'art. 5 della legge 7 agosto 1990, n. 241, il **responsabile del procedimento** di cui al presente bando è il **Direttore del Dipartimento, prof. Lorenzo Bertucelli - Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia - Largo Sant'Eufemia n. 19 - 41121 Modena, telefono 059 205 5912.**

Organo competente all'affidamento dell'incarico

Il Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali provvederà all'affidamento dell'incarico.

Il Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali si riserva, a suo insindacabile giudizio, di non procedere al conferimento di nessun incarico in riferimento all'oggetto del presente avviso.

**Il Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali
(prof. Lorenzo Bertucelli)**

DOMANDA- CURRICULUM VITAE
(schema esemplificativo)

Al DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO DI
STUDI LINGUISTICI E CULTURALI
dell'Università di Modena e Reggio Emilia
Largo Sant'Eufemia n. 19
41121 MODENA

Il/la sottoscritto/a chiede di essere ammesso a partecipare alla procedura di interpello, per curriculum vitae, per l'attribuzione di n. 01 incarico interno inerente lo svolgimento di attività di particolare e specifica rilevanza all'interno del progetto di ricerca **PRIN 2020 Communicating transparency: New trends in English language corporate and institutional disclosure practices in intercultural settings** – Resp. Prof. Bondi. La collaborazione verterà sul tema **“Gli effetti della digitalizzazione sulla comunicazione istituzionale e promozionale in lingua inglese”**, come da avviso emesso in data **25.07.2023**.

A tal fine, cosciente delle responsabilità anche penali in caso di dichiarazioni non veritiere dichiara:

COGNOME	
---------	--

NOME

--

DATA DI NASCITA

--

LUOGO DI NASCITA

--

PROV

--

In servizio presso	
--------------------	--

--

Categoria e Area di appartenenza

--

Di essere in possesso del requisito richiesto per la partecipazione alla procedura selettiva ovvero:

Di essere in possesso di particolare qualificazione professionale comprovata da concrete esperienze di lavoro o dalle capacità professionali dimostrate e dai risultati conseguiti nello svolgimento delle precedenti attività lavorative svolte in relazione all'incarico da conferire.

RECAPITO CUI INDIRIZZARE LE COMUNICAZIONI RELATIVE ALLA SELEZIONE:

INDIRIZZO MAIL CUI INVIARE LE COMUNICAZIONI RELATIVE ALLA SELEZIONE

- Allega alla domanda: curriculum vitae ,_____

- Allega nulla osta da parte del responsabile della struttura di appartenenza.

Il sottoscritto dichiara che quanto indicato nella presente domanda corrisponde al vero ai sensi degli artt.46 e 47 del D.P.R. 445/2000.

Data _____

Firma **(a)**

Il sottoscritto esprime il proprio consenso affinché i dati personali forniti possano essere trattati e diffusi nel rispetto del D. lgs n. 196/03, per gli adempimenti connessi alla presente procedura anche relativamente all'eventuale pubblicazione degli elenchi dei candidati e valutazione finale della Commissione approvata dall'organo competente.

Data _____

Firma

- a) La firma è obbligatoria, pena la nullità della domanda** (nel caso di trasmissione con PEC personale, la domanda e ciascuno degli allegati per i quali è richiesta la firma autografa saranno ritenuti validi anche se la stessa non è apposta, essendo il candidato identificato dal sistema informatico attraverso le credenziali di accesso relative all'utenza personale PEC).